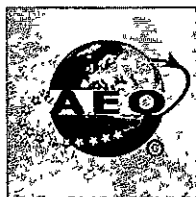


1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) Magna PT Spa Via dei Ciclamini, 4 I-70026 Modugno BA				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Straßengüterverkehrs (CMR) Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR)				CMR	
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) EMAG Lasertec GMBH Heubach D-73054				16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays) LOBINA					
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu D-73054				17 Nachfolgender Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)				18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Réserves et observations des transporteurs	
Land/Pays GERMANY									
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu Modugno									
Land/Pays Italia									
Datum/Date 14.04.2023									
5 Beigefügte Dokumente DDT 4048909 - 626 Documents annexés									
6 Kennzeichen u. Nummern Marques et numéros DIFFERENTIAL M0150712 RING GEAR M0153407 2 CARTON BOXES ON PALLET 4 PALLET		7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis	8 Art der Verpackung Mode d'emballage	9 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	10 Stastiknummer No. statistique 256	11 Bruttogewicht in kg Poids brut.kg 1.118	12 Umfang in m3 Cubage m3		
UN-Nr. Un-No.	Klasse Classe	Ziffer Chiffre	Buchstabe Lettre	(ADR) (ADR)					
13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Instructions de l'expéditeur (formalités et autres)				19 zu zahlen vom: A payer par:		Absender L'expéditeur	Währung Monnaie	Empfänger Le Destinataire	
				Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions Zwischensumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer					
14 Rückerstattung / Remboursement									
15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement frei / Franco Unfrei/ Non Franco X				20 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulieres					
21 Ausgefertigt in / Etablie à Modugno am / le 14.04.2023						24 Gut empfangen Réception des marchandises am le			
22 MAGNA Spa I-70026 Modugno BA Unterschrift und Stempel des Absenders (Signature et timbre de L'expéditeur)				23 WELTZ Unterschrift und Stempel des Frachtführers (Signature et timbre du transporteur)		Unterschrift und Stempel des Empfängers (Signature et timbre du destinataire)			
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen				Paletten - Absender - Expéditeur des palettes					
von bis km				Art Anzahl Kein-Tausch Tausch					
				Euro-Palette					
				Gitterbox-Palette					
				Einfach-Palette					
26 Vertragspartner des Frachtführers									
27 Amtliches Kennzeichen		Nutzlast in kg		Bestätigung des Empfängers		Bestätigung des Fahrers			
Kfz									
Anhänger									
Benutzte Gen.- Nr.				National		Bilateral			
				EG		CEMT			



Company
EMAG LaserTec GmbH
Am Flugplatz 1
D-73540 HEUBACH
GERMANIA

Delivery no. / Date: 4048909 /
14.04.2023
Purch. ord. no.: free of charge
delivery
Purch. ord. Date: 06.04.2023
Supplier's no.:
Order no. / Date: 919181 /
06.04.2023
Customer no.: 40006050
Consignee: 40006050
Packager Int. Cons.:
05 Service / Ersatzteil
Person in charge: Cisario /
Consalvo
Tel. no. / Fax:

loading station:

Delivery note

Weights (gross/net)
Gross weight 923,750 KG Net weight 923,750 KG

FREE OF CHARGE DELIVERY

DDP Heubach

Only for customer purpose:

PN: M0150712
Piece price: EUR
Total amount: EUR

PN: M0153407
Piece price: EUR
Total amount: EUR

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	M0150712 DIFFERENTIAL HOUSING Customer article number: M0150712	250 PC	923,750 KG

terms of dispatch: 10 Airfreight

terms of delivery: DDP Heubach

AEOF: n. autorizzazione IT AEOF 17 1352

Magna PT S.p.A.
a socio unico
Via dei Ciclamini 4
I-70026 Modugno (Bari)
Tel. 080 - 5 85 81 11
Fax 080 - 5 85 82 04

Cap.Soc.: EUR 25,850,000,00
I.v.R. Imprese di Bari
C.F. e P.IVA 04886850728
REA 339886
www.magna.com

EUR: BNL-Banca Nazionale del Lavoro SpA
IBAN EUR: IT94 V010 0504 0000 0000 0007 855
BIC EUR: BNLIITRR
USD: Bank of America
IBAN USD: GB64 BOFA 1650 5071 171020
BIC USD: BOFAGB22

Soggetta ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH

Mittente (Nome, reparto)		Gaetano Cacciapaglia/Bes		6048909-500M4752	
Destinatario (Indirizzo, persona da contattare, telefono)		EMAG LaserTec GmbH, to the attention of Mr Nico Hellstern, Am Flugplatz 1, 73540 Heubach			
Luogo di destinazione (se diverso dal destinatario)		Deutschland			
Spese di trasporto a carico di... > se a carico di MAGNA PT è necessaria l'autorizzazione. > se a carico del destinatario è necessario che costi comunichi il trasportatore da utilizzare in porto assegnato		Franco ☒ (spese di trasporto a carico della Magna PT) Assegnato ☐ (spese di trasporto a carico del destinatario); Trasportatore:		AUTORIZZATO dal DIRIGENTE di reparto  (firma)	
Contenuto					
Tipo di imballaggio	Nr. coll.	Denominazione merce	Codice materiale	Q.tà	Valore della merce (Obbligatorio x la dogana o assicurazione)
pedana	4	Differential housing partially machined (Sirius)	M0150712	250	80x62x100
Portatela	1	Ring gear Sirius FD1	M0153407	1	80x60x80 70000 €
Centro di costo:		Consegna gratuita ?		Ordine acquisto:	
8FE19		Si ☐		(da indicare in caso di vendita)	
Data massima di arrivo presso il destinatario:		in 2 giorni		in 4 giorni	
Termine periodo immagazzinamento richiesto				Free delivery 919181	
(nel caso di merce inviata a magazzino esterno):					

SI PREGA DI COMPIARE IL MODULO A STAMPATELLO, IN MODO CHIARO E LEGGIBILE
 IN CASO DI INCOMPLETEZZA DI DATI NON SI DARA' SEGUITO ALLA SPEDIZIONE SENZA ALCUN PREAVVISO PER IL MITTENTE.

A cura della Logistica:	
No. Movimento SAP:	Data: